

### ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ

ПЯТЬДЕСЯТ ТРЕТЬЯ СЕССИЯ ВСЕМИРНОЙ АССАМБЛЕИ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ Пункт 16 предварительной повестки дня

А53/INF.DOC./5 10 мая 2000 г.

### Медико-санитарные условия проживания арабского населения на оккупированных арабских территориях, включая Палестину, и оказание ему помощи

В соответствии с предложением Израиля Генеральный директор имеет честь препроводить Пятьдесят третьей сессии Всемирной ассамблеи здравоохранения в приложении к настоящему документу доклад Министерства здравоохранения Израиля.

#### ПРИЛОЖЕНИЕ

#### КООРДИНАЦИЯ И СОТРУДНИЧЕСТВО МЕЖДУ ИЗРАИЛЬСКИМ МИНИСТЕРСТВОМ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ И ПАЛЕСТИНСКИМИ ОРГАНАМИ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ, 1999-2000 гг.

1. Палестинские органы здравоохранения обеспечивают руководство системами здравоохранения и медицинскими системами в районе Западного берега на протяжении последних пяти с половиной лет и в районе Газа на протяжении последних шести лет. Дружеские и профессиональные отношения между должностными лицами Министерства здравоохранения Израиля и Палестинскими органами здравоохранения создали атмосферу взаимопонимания и плодотворного сотрудничества между сторонами.

2. Продолжающийся диалог и чувство партнерства основаны на общем понимании того, что здравоохранение и медицину не следует смешивать с политикой и что искреннее сотрудничество в этих областях имеет существенное значение для израильского и палестинского народов.

3. Кроме рутинного сотрудничества в области дополнительной медицинской помощи, предоставляемой палестинцам в израильских больницах, а также кроме сотрудничества в области подготовки специалистов, оказывается содействие в осуществлении многих видов деятельности в результате работы следующих четырех совместных комитетов.

#### СОВМЕСТНЫЙ КОМИТЕТ ПО ОБЩЕСТВЕННОМУ ЗДРАВООХРАНЕНИЮ, ВКЛЮЧАЯ ПРОФИЛАКТИЧЕСКУЮ МЕДИЦИНУ И ЭПИДЕМИОЛОГИЮ

4. Комитет занимается:

(а) вопросами общественного здравоохранения, являющимися общими для обеих сторон (например, ВИЧ/СПИД, бруцеллез, бешенство, грипп, менингит, повторное появление туберкулеза и вспышки эпидемий различных других инфекционных болезней);

(b) обменом медицинской информацией и статистическими отчетами, включая данные по инфекционным и неинфекционным болезням;

(с) координацией общей политики в области иммунизации;

(d) программами по профилактике инфекционных болезней и проектами для раннего выявления неинфекционных болезней.

#### СОВМЕСТНЫЙ КОМИТЕТ ПО ГИГИЕНЕ ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

- 5. Комитет занимается:
  - (а) обменом информацией по различным аспектам гигиены окружающей среды;

(b) разработкой проблемных вопросов, касающихся качества питьевой воды, очистки сточных вод, удаления твердых отходов и борьбы с загрязнением воздуха;

(с) координацией общей политики в области гигиены окружающей среды.

#### СОВМЕСТНЫЙ КОМИТЕТ ПО КОНТРОЛЮ ЗА ПИЩЕВЫМИ ПРОДУКТАМИ

6. Комитет занимается:

(a) определением и пересмотром стандартов и регулирующих положений для обеспечения надлежащей практики производства пищевых продуктов в Израиле и на территориях, управляемых Палестинскими органами;

(b) определением и пересмотром правил и регулирующих положений в отношении импортируемых пищевых продуктов, а также правил и процедур, определяющих перевозки пищевых продуктов обеими сторонами.

#### СОВМЕСТНЫЙ КОМИТЕТ ПО ЛЕКАРСТВЕННЫМ СРЕДСТВАМ И ФАРМАЦЕВТИЧЕСКИМ ПРЕПАРАТАМ

7. Комитет занимается:

(а) обеспечением качества, эффективности и безопасности лекарственных средств и фармацевтических препаратов, производимых в Израиле и на территориях, управляемых Палестинскими органами;

(b) определением и пересмотром правил и процедур в отношении перевозки лекарственных средств и фармацевтических препаратов между районом Западного берега и районом Газа, а также между Израилем и территориями, управляемыми Палестинскими органами;

(c) определением и пересмотром правил и регулирующих положений в отношении пожертвований и импорта лекарственных средств и фармацевтических препаратов в соответствии с экономическими соглашениями между двумя сторонами;

(d) установлением взаимоотношений на двусторонней основе между школами по фармацевтическим препаратам в израильских и палестинских университетах.

#### ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ОБЛАСТИ ИЗРАИЛЬСКО-ПАЛЕСТИНСКОГО СОТРУДНИЧЕСТВА

#### Дополнительные виды медико-санитарного обслуживания, предоставляемые в больницах Израиля пациентам из Палестины.

8. Направление палестинских пациентов В израильские больницы для госпитализации и для оказания амбулаторной помощи осуществляется на регулярной основе в соответствии с медицинскими потребностями в отношении диагностики, лечения и последующего наблюдения в связи с отсутствием определенных медицинских учреждений на территориях, управляемых Палестинскими органами. Около 4500 пациентов с палестинских территорий были госпитализированы в Израиле на протяжении последнего года (приблизительно 3000 - с Западного берега и около 1500 – из района Газа). Около 9000 пациентов с палестинских территорий были направлены в Израиль для получения амбулаторных видов помощи или на диагностические обследования и лабораторные анализы (около 6000 - с Западного берега и около 3000 – из района Газа).

9. Пациенты из Палестины, прошедшие курс лечения в израильских больницах, могут быть распределены по четырем категориям:

(а) пациенты, направленные официально Палестинскими органами здравоохранения;

(b) пациенты, которые добровольно приняли решение о лечении в израильских больницах;

(с) неотложные случаи, включая травмы в связи с дорожно-транспортными происшествиями;

(d) работающие в Израиле, пострадавшие в результате производственных травм.

10. Направление пациентов из Палестины осуществляется на регулярной основе, хотя до сих пор не было подписано каких-либо официальных соглашений между Палестинскими органами здравоохранения и израильскими больницами. Палестинские органы здравоохранения являются гарантами всех выплат за дополнительные виды медико-санитарной помощи в Израиле в соответствии с положениями и протоколами, согласованными двумя сторонами.

11. Свободное передвижение пациентов и машин скорой помощи из Палестины между палестинскими территориями и Израилем, а также в районах Западного берега обеспечивается с помощью соответствующих административных мер израильских координационных бюро по связи.

#### Программы подготовки в Израиле для палестинских медико-санитарных работников

(a) Шесть врачей продолжают свою подготовку в качестве ординаторов по различным клиническим специальностям в медицинском центре Hadassah в Иерусалиме. Два врача проходят подготовку в качестве ординаторов по пульмонологии и аллергическим болезням в Ичиловском медицинском центре в Тель-Авиве;

(b) Врачи, медицинские сестры и технические работники из отделения интенсивной терапии в больнице в Хан-Юнисе прошли подготовку в отделении интенсивной терапии в больнице Барзилай-Ашкелон. (Совместный проект израильского Фонда экономического сотрудничества с Министерством иностранных дел/Управлением международного сотрудничества);

(c) Врачи, психотерапевты и специалисты по трудотерании из палестинских центров реабилитации проходят подготовку в реабилитационном центре медицинского центра Шиба-Тель-Хашомер. (Проект израильского Фонда экономического сотрудничества);

(d) Был проведен ряд однодневных курсов подготовки, семинаров и рабочих семинаров для врачей, медицинских сестер, младшего медицинского персонала и медицинских технических работников из Палестины по различным областям здравоохранения и медицины (сотрудничество между израильским Фондом экономического сотрудничества и Палестинским советом по здравоохранению и Палестинским Обществом Красного Полумесяца).

## Совместные израильско-палестинские проекты, разрабатываемые и осуществляемые в рамках израильского Фонда экономического сотрудничества (ФЭС)

12. Эти проекты, реализуемые совместно с Палестинским советом по здравоохранению, осуществлялись в областях: наркомания, сахарный диабет, охрана здоровья, гигиена и безопасность на рабочих местах, реабилитация, социальная работа и другие области.

# Сотрудничество между тремя партнерами: Министерство здравоохранения Израиля, израильский Фонд экономического сотрудничества (ФЭС), Палестинское Общество Красного Полумесяца (ОКП)

13. Проект осуществлялся в области первичной медико-санитарной помощи – сотрудничество между израильскими и палестинскими клиниками.

## Сотрудничество между Маген-Давид-Адом в Израиле и Палестинским Обществом Красного Полумесяца

14. По-прежнему существуют постоянные хорошие отношения и плодотворное сотрудничество между двумя параллельными органами в области первой и экстренной медицинской помощи, включая сердечно-легочную реанимацию.

# Сотрудничество между Управлением международного сотрудничества Министерства иностранных дел Израиля и Палесгинскими органами здравоохранения и Палестинским Обществом Красного Полумесяца

15. Ряд программ подготовки для палестинских врачей, медицинских сестер, младшего медицинского персонала и других работников здравоохранения был организован и профинансирован Управлением международного сотрудничества Министерства иностранных дел Израиля в таких областях, как управление медицинскими учреждениями, управление в сестринском деле, общественное здравоохранение и первичная медико-санитарная помощь.

= = =